

öffentliche N I E D E R S C H R I F T  
**VERTEILER:**

|                       |   |                             |
|-----------------------|---|-----------------------------|
| <b>Körperschaft</b>   | : Stadt Norderstedt                             |                             |
| <b>Gremium</b>        | : Stadtvertretung, STV/014/ XII                 |                             |
| <b>Sitzung am</b>     | : 17.12.2019                                    |                             |
| <b>Sitzungsort</b>    | : Plenarsaal Rathausallee 50, 22846 Norderstedt |                             |
| <b>Sitzungsbeginn</b> | : 19:00   | <b>Sitzungsende</b> : 21:35 |

**Öffentliche Sitzung**  
**Es folgte eine nichtöffentliche Sitzung**

Das Ergebnis der Beratung ergibt sich aus den Anlagen, die Bestandteil dieser Niederschrift sind.

**Genehmigt und wie folgt unterschrieben:**

|                  |        |               |
|------------------|--------|---------------|
| Vorsitzende/r    | : gez. | Kathrin Oehme |
| Schriftführer/in | : gez. | Simone Krafft |

## TEILNEHMERVERZEICHNIS

|               |                     |
|---------------|---------------------|
| Körperschaft  | : Stadt Norderstedt |
| Gremium       | : Stadtvertretung   |
| Sitzungsdatum | : 17.12.2019        |

### Sitzungsteilnehmer

Vorsitz

**Oehme, Kathrin**

Teilnehmer

**Betzner-Lunding, Ingrid**  
**Bilger, Christine**  
**Böttcher, Christine**  
**Büchner, Wilfried**  
**Clausen-Holm, Danny**  
**Doblinger, Hansjörg**  
**Fedrowitz, Katrin**  
**Frahm, Felix**  
**Gloger, Peter**  
**Hahn, Sybille**  
**Heyer, Gabriele**  
**Holle, Peter**  
**Jürs, Lasse**  
**Loeck, Denise**  
**Loeck, Thorsten**  
**Lunding, Arne**  
**Mährlein, Tobias**  
**Mann, Arne**  
**Matthes, Uwe**  
**Mond, Christiane**  
**Muckelberg, Marc-Christopher**  
**Müller-Schönemann, Petra**  
**Pender, Patrick**  
**Rathje, Reimer**  
**Schenppe, Volker**  
**Schloo, Tobias**  
**Schulz, Frank**  
**Schulz, Klaus-Peter**  
**Steinhau-Kühl, Nicolai**  
**Stender, Emil**  
**Thedens, Thomas**  
**von Appen, Bodo**  
**von der Mühlen, Dagmar**  
**Waldheim, Christian**  
**Wangelin, Kornelia**

**Weidler, Ruth**  
**Wojtkowiak, Sven**

**bis 20.00 Uhr**

Verwaltung

**Borchardt, Hauke**  
**Förster, Regina**  
**Mirow**  
**Rapude, Jens**  
**Reinders, Anette**  
**Rinke-Möller, Tatjana**  
**Roeder, Elke Christina**  
**Struppek, Bernd-Olaf**

**Amt 13**  
**Fachbereich 110**  
**Fachbereich 131**  
**Fachbereich 110**  
**Zweite Stadträtin**  
**Fachbereich 132**  
**Oberbürgermeisterin**  
**Stabstelle Öffentlichkeitsarbeit und**  
**Stadtmarketing**

Protokollführer

**Krafft, Simone**

**Fachbereich 134, Protokoll**

sonstige

**Jeenicke, Hans**  
**Nowatzky, Sven**

**Seniorenbeirat**  
**Kinder- und Jugendbeirat**

**Entschuldigt fehlten**

Teilnehmer

**Berbig, Miro**

4  
VERZEICHNIS DER  
TAGESORDNUNGSPUNKTE

|               |                     |
|---------------|---------------------|
| Körperschaft  | : Stadt Norderstedt |
| Gremium       | : Stadtvertretung   |
| Sitzungsdatum | : 17.12.2019        |

**Öffentliche Sitzung**

**TOP 1 :**

**Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit**

**TOP 2 :**

**Beratung und Beschlussfassung zur Tagesordnung sowie Entscheidung über die Nichtöffentlichkeit einzelner Tagesordnungspunkte**

**TOP 3 :**

**Beschlüsse aus nichtöffentlicher Sitzung vom 19.11.2019**

**TOP 4 :**

**Berichte der Stadtpräsidentin**

**TOP 5 :**

**Berichte der Oberbürgermeisterin**

**TOP 6 :**

**Einwohnerfragestunde Teil 1**

**TOP 6.1 :**

**Einwohnerfrage zum Thema Müllberg**

**TOP 6.2 :**

**Einwohnerfrage zum Thema Hundenauslauffläche**

**TOP 7 :     A 19/0740**

**Umsetzung von Ausschüssen, hier: Antrag der FDP-Fraktion vom 02.12.2019**

**TOP 8 :     A 19/0741**

**Umsetzung von Ausschüssen, hier: Antrag der Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen vom 02.12.2019**

**TOP 9 :     B 19/0666**

**Wahl der Stellvertretung der Oberbürgermeisterin**

**TOP 10 :    B 19/0672**

**Bestellung zur Rechnungsprüferin**

**TOP 11 :    B 19/0603/1**

**Rechnungsprüfungsordnung der Stadt Norderstedt  
- Neufassung**

**TOP 12 : B 19/0728/1**  
**Wahl eines Kinder- und Jugendbeirates gem. § 3 Abs. 1 der Satzung**

**TOP 13 : B 19/0711**  
**Bestattungswesen; hier: a) Gebührenbedarfsberechnung 2020, b) Erlass einer 9. Nachtragsatzung zur Gebührensatzung für die kommunalen Friedhöfe der Stadt Norderstedt**

**TOP 14 : B 19/0638/1**  
**Wirtschaftsplan 2020 der Stadtwerke Norderstedt**

**TOP 15 : B 19/0611/1**  
**Festlegung von Zielen für den Haushaltsplan 2020/2021**

**TOP 16 : B 19/0714/1**  
**Stellenplan 2020/2021**

**TOP 17 : B 19/0713/1**  
**Erlass der Haushaltssatzung für die Jahre 2020 / 2021**

**TOP 18 :**  
**Einwohnerfragestunde Teil 2**

#### **Nichtöffentliche Sitzung**

**TOP 19 : B 19/0732**  
**Vertragsangelegenheit**

**TOP 20 : B 19/0722/1**  
**Erbschaftsangelegenheit**

**TOP 21 : B 19/0696**  
**Abschluss öffentlich-rechtliche Vereinbarung zur Übertragung Aufgabenträgerschaft an Stadt Norderstedt & Vergabe öffentlicher Dienstleistungsauftrag für Verkehrsleistung U1 an VGN mit Wirkung vom 01.01.2021**

**TOP 22 : B 19/0715**  
**Änderungsvertrag zum Beherrschungs- und Gewinnabführungsvertrag zwischen den Stadtwerken Norderstedt und der Verkehrsgesellschaft Norderstedt mbH**

**TOP 23 : B 19/0716**  
**Änderungsvertrag zum Beherrschungs- und Gewinnabführungsvertrag zwischen den Stadtwerken Norderstedt und der wilhelm.tel GmbH**

## T A G E S O R D N U N G S P U N K T E

|               |                     |
|---------------|---------------------|
| Körperschaft  | : Stadt Norderstedt |
| Gremium       | : Stadtvertretung   |
| Sitzungsdatum | : 17.12.2019        |

### **TOP 1:**

#### **Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit**

Vor Eintritt in die Tagesordnung ernennt Frau Roeder Herrn Dr. Magazowski zum hauptamtlichen Stadtrat.

Frau Oehme begrüßt die Anwesenden, stellt die form- und fristgerechte Ladung sowie die Beschlussfähigkeit bei 38 Mitgliedern fest.

Die Stadtvertretung gedenkt dem am 28.11.2019 ehemaligen Stadtvertreter Herrn Peter Behr, es folgt eine Gedenkminute.

Frau Oehme gratuliert Herrn Steinhau-Kühl zum Geburtstag.

Frau Oehme gratuliert dann Herrn Krebber, dem die Freiherr-vom-Stein-Gedenknel verliehen wurde.

Frau Oehme verabschiedet Herr Bosse als 1. Stadtrat und bedankt sich für seine Arbeit.

Frau Oehme weist auf die verteilten Adventskalender des Lions-Clubs hin.

### **TOP 2:**

#### **Beratung und Beschlussfassung zur Tagesordnung sowie Entscheidung über die Nichtöffentlichkeit einzelner Tagesordnungspunkte**

Frau Roeder weist auf die verteilte Folgevorlage B 19/0728/1 „Wahl eines Kinder- und Jugendbeirates“ hin, die auf die Tische verteilt wurde.

#### **Abstimmung über die Nichtöffentlichkeit der Tagesordnungspunkte 19 bis 23:**

Bei 38 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

Zum Tagesordnungspunkt 9 „Wahl der Stellvertretung der Oberbürgermeisterin“ weist Frau Oehme darauf hin, dass Herr Magazowski unter diesem Tagesordnungspunkt auch vereidigt wird.

Frau Oehme weist darauf hin, dass nach dem Tagesordnungspunkt 15 „Festlegung von Zielen für den Haushaltsplan 2020/2021“ eine 20-minütige Pause stattfinden wird.

Herr Muckelberg bittet darum, dass die Tagesordnungspunkt „Stellenplan 2020/2021“ und „Erlass der Haushaltssatzung für die Jahre 2020/2021“ zusammen aufgerufen werden.

### **Abstimmung über die so geänderte Tagesordnung:**

Bei 38 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

### **TOP 3:**

#### **Beschlüsse aus nichtöffentlicher Sitzung vom 19.11.2019**

Keine.

### **TOP 4:**

#### **Berichte der Stadtpräsidentin**

Frau Oehme weist auf den Jubiläumsempfang hin, der am 1. Januar 2020 um 15.30 Uhr stattfinden wird, der Neujahrsempfang wird am 19. Januar 2020 sein.

Außerdem berichtet Frau Oehme, dass am 16.05.2020 die Ehrenamtsmesse in Norderstedt stattfinden wird.

### **TOP 5:**

#### **Berichte der Oberbürgermeisterin**

Frau Roeder berichtet, dass die Einwohnerfragen von Herrn Günnemann beantwortet wurden, diese werden als **Anlage 1** zu Protokoll gegeben.

### **TOP 6:**

#### **Einwohnerfragestunde Teil 1**

#### **TOP 6.1:**

#### **Einwohnerfrage zum Thema Müllberg**

Tobias Knickrehm ist nur mit der Veröffentlichung seines Namens einverstanden. Herr Knickrehm stellt Fragen zum Thema „Müllberg“ an die Verwaltung und bittet um schriftliche Beantwortung. Die Fragen sind dem Protokoll als **Anlage 2** beigefügt.

#### **TOP 6.2:**

#### **Einwohnerfrage zum Thema Hundenauslauffläche**

Herr Ingmar Hopp, Hans-Salb-Str. 106, Norderstedt, fragt zum Thema „Hundenauslaufflächen“, er ist mit der Veröffentlichung seiner Daten einverstanden und bittet ebenso um Beantwortung seiner Fragen, diese sind dem Protokoll als **Anlage 3** beigefügt.

Herr Waldheim und Herr Frahm verlassen den Raum.

**TOP 7: A 19/0740**

**Umbesetzung von Ausschüssen, hier: Antrag der FDP-Fraktion vom 02.12.2019**

**Beschlussvorschlag**

**Sozialausschuss:**

Abberufung:

Karl-Peter Schaller als bürgerliches Mitglied

Michael Reimers als stellv. bürgerliches Mitglied

Neubenennung:

Miriam Yvonne Raad als bürgerliches Mitglied

**Abstimmung:** Bei 1 Ja-Stimme, 2 Nein-Stimmen und 33 Enthaltungen mehrheitlich abgelehnt.

**Jugendhilfeausschuss:**

Neubenennung:

Miriam Yvonne Raad als stellv. bürgerliches Mitglied

**Abstimmung:** Bei 3 Ja-Stimmen und 33 Enthaltungen angenommen.

**Eingabenausschuss:**

Abberufung:

Karl-Peter Schaller als stellv. bürgerliches Mitglied

**Abstimmung:** Bei 0 Ja, 2 Nein-Stimmen und 33 Enthaltungen mehrheitlich abgelehnt, Herr Wojtkowiak hat an dieser Abstimmung nicht teilgenommen.

**Stadtwerkeausschuss:**

Abberufung:

Michael Reimers als stellv. bürgerliches Mitglied

**Abstimmung:** Bei 1 Ja-Stimme, 2 Nein-Stimmen und 33 Enthaltungen mehrheitlich abgelehnt.

**Kulturausschuss:**

Abberufung:

Michael Reimers als stellv. bürgerliches Mitglied

**Abstimmung:** Bei 1 Ja-Stimme, 2 Nein-Stimmen und 33 Enthaltungen mehrheitlich abgelehnt.

**Ausschuss für Stadtentwicklung und Verkehr:**Abberufung

Michael Reimers als stellv. Mitglied

**Abstimmung:** Bei 1 Ja-Stimme, 2 Nein-Stimmen und 33 Enthaltungen mehrheitlich abgelehnt.

**Umweltausschuss:**Abberufung:

Michael Reimers als stellv. bürgerliches Mitglied

**Abstimmung:** Bei 1 Ja-Stimme, 2 Nein-Stimmen und 33 Enthaltungen mehrheitlich abgelehnt.

Herr Waldheim und Herr Frahm nehmen wieder an der Sitzung teil.

**TOP 8: A 19/0741**

**Umsetzung von Ausschüssen, hier: Antrag der Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen vom 02.12.2019**

**Beschluss**

Ausschuss für Stadtentwicklung & Verkehr

Abberufung: Harald Hattendorf als stellv. Mitglied  
Neubenennung: Hannah Schwart als stellv. Mitglied

**Abstimmung:** Bei 38 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

**TOP 9: B 19/0666**

**Wahl der Stellvertretung der Oberbürgermeisterin**

**Beschluss**

Die Stadtvertretung wählt den Stadtrat Herrn Dr.-Ing. Christoph Magazowski mit Wirkung vom 01.01.2020 zum zweiten Stellvertreter der Oberbürgermeisterin gemäß § 62 Abs. 1 Gemeindeordnung (GO).

**Abstimmung:** Bei 38 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

Herr Magazowski nimmt die Wahl an.

Herr Magazowski wird durch Frau Oehme vereidigt. Nachdem Herr Magazowski den Amtseid abgelegt hat, gratulieren Frau Oehme und Frau Roeder.

**TOP 10: B 19/0672**  
**Bestellung zur Rechnungsprüferin**

**Beschluss**

Frau Andrea Roth wird zum 01.01.2020 zur Rechnungsprüferin bestellt.

**Abstimmung:** Bei 38 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

**TOP 11: B 19/0603/1**  
**Rechnungsprüfungsordnung der Stadt Norderstedt**  
**- Neufassung**

**Beschluss**

Die Stadtvertretung beschließt die Rechnungsprüfungsordnung der Stadt Norderstedt in der Fassung der Anlage 1 zur Vorlage B 19/0603/1.

Die Neufassung tritt am 01.01.2020 in Kraft

**Abstimmung:** Bei 38 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

**TOP 12: B 19/0728/1**  
**Wahl eines Kinder- und Jugendbeirates gem. § 3 Abs. 1 der Satzung**

**Beschluss**

Die Stadtvertretung wählt nach § 40 Abs. 3 Gemeindeordnung folgende Mitglieder für den Kinder- und Jugendbeirat der Stadt Norderstedt:

|                      | Stimmen<br>gesamt | Prozent | Rang |
|----------------------|-------------------|---------|------|
| Wahl KJB 2019        |                   |         |      |
| Lilly Krückmann      | 741               | 11,78%  | 1    |
| Peter Rohlf          | 373               | 5,93%   | 2    |
| Emily Miljan         | 355               | 5,65%   | 3    |
| Bryan Bach           | 294               | 4,68%   | 4    |
| Lena Harstorff       | 292               | 4,64%   | 5    |
| Daniel Mendes Jenner | 284               | 4,52%   | 6    |
| Anthony Feistauer    | 274               | 4,36%   | 7    |
| Tjark Ahlers         | 271               | 4,31%   | 8    |
| Sven Nowatzky        | 250               | 3,98%   | 9    |
| Maik Skowronek       | 250               | 3,98%   | 9    |
| Tim Birchner         | 247               | 3,93%   | 11   |
| Bogdana Hoffmann     | 245               | 3,90%   | 12   |
| Joshua Knipper       | 234               | 3,72%   | 13   |
| Moritz Rosenboom     | 223               | 3,55%   | 14   |

|                       |      |        |    |
|-----------------------|------|--------|----|
| Aleksandra Nowacka    | 210  | 3,34%  | 15 |
| Annika Quast          | 205  | 3,26%  | 16 |
| Jens Lippert          | 203  | 3,23%  | 17 |
| Lukas Junghanß        | 196  | 3,12%  | 18 |
| Jan Lyszkiewicz       | 193  | 3,07%  | 19 |
| Jordy Ivanov          | 181  | 2,88%  | 20 |
| Maria Kusserow        | 178  | 2,83%  | 21 |
| Florian von der Heide | 170  | 2,70%  | 22 |
| Arthur Plöger         | 155  | 2,47%  | 23 |
| Stimmen ungültig      | 55   | 0,87%  |    |
| Stimmen gesamt        | 6288 |        |    |
| Stimmzettel           | 1478 | 26,44% |    |

Wahlberechtigte 5632      Wahlbeteiligung 26,44%

**Abstimmung:** Bei 38 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

#### TOP 13:      B 19/0711

**Bestattungswesen; hier: a) Gebührenbedarfsberechnung 2020, b) Erlass einer 9. Nachtragssatzung zur Gebührensatzung für die kommunalen Friedhöfe der Stadt Norderstedt**

#### Beschluss

a.) Die Friedhofsgebühren werden ab 01.01.2020 wie folgt angepasst bzw. ergänzt:

#### Grabnutzung

|       |  | Von ... | auf ... |
|-------|--|---------|---------|
| 2.i+j | parkartige Wahlgräber (Rasenanlage oder mit Bodendecker) | 625,00  | 650,00  |
| 2. m  | Sternenkindergrab (10 Jahre)                             | ---     | 69,00   |

#### Grabfeldunterhaltung

|     |   | Von ...  | auf ...  |
|-----|---|----------|----------|
| 1.b | Baumbezogene Urnenreihengräber in Gemeinschaftsanlage | 800,00   | 700,00   |
| 2.d | Urnenwahlgräber in Gemeinschaftsanlage; 2-stellig     | 1.250,00 | 1.230,00 |
| 2.e | Urnenwahlgräber in Kolumbarienanlagen (oberirdisch)   | 670,00   | 560,00   |
| 2.f | Urnenwahlgräber in Gemeinschaftsanlagen; 4-stellig    | 1.250,00 | 1.200,00 |

#### Erstellung

|     |   | Von ... | auf ... |
|-----|---|---------|---------|
| 1.b | Baumbezogene Urnenreihengräber in Gemeinschaftsanlage | 750,00  | 850,00  |
| 1.c | Urnenreihengräber im Birkenhain (Gemeinschaftsanl.)   | 795,00  | 834,00  |
| 2.d | Urnenwahlgräber in Gemeinschaftsanlage; 2-            | 815,00  | 874,00  |

|     |   |          |          |
|-----|---|----------|----------|
|     | stellig   |          |          |
| 2.e | Urnenwahlgräber in Kolumbarienanlagen (oberirdisch) | 2.245,00 | 2.540,00 |
| 2.f | Urnenwahlgräber in Gemeinschaftsanlagen; 4-stellig  | 995,00   | 1.232,00 |

### Friedhofsunterhaltung

|         |  | Von ...  | auf ...  |
|---------|--|----------|----------|
| 1.a-1.c | Reihengrabstätten Erdbestattungen und Urnen    | 840,00   | 960,00   |
| 2.a     | Kindergräber bis zum vollendeten 5. Lebensjahr | 525,00   | 600,00   |
| 2.b-2.j | Wahlgräber Erdbestattungen und Urnen           | 1.050,00 | 1.200,00 |
| 2. m    | Sternenkindergrab (10 Jahre)                   | ---      | 150,00   |
| 3.a-3.b | Anonyme Grabstätten Erdbestattung u. Urnen     | 840,00   | 960,00   |

### Bestattungsgebühr

|         |  | Von ... | auf ... |
|---------|--|---------|---------|
| 1.a     | Reihengrabstätten für Erdbestattungen und Urnen                        | 468,00  | 486,00  |
| 1.b-1.c | Urnenreihengräber in Gemeinschaftsanlage (baumbezogen bzw. Birkenhain) | 53,00   | 56,00   |
| 2.a     | Kindergräber bis zum vollendeten 5. Lebensjahr                         | 106,00  | 112,00  |
| 2.b-2.f | Urnenwahlgräber  | 53,00   | 56,00   |
| 2.g+i   | Wahlgräber Rasenfeld   | 468,00  | 486,00  |
| 2.h+j   | Wahlgräber Bodendecker   | 296,00  | 314,00  |
| 3.a     | Anonyme Urnengrabstätten   | 53,00   | 56,00   |
| 3.b     | Anonyme Erdgrabstätten   | 468,00  | 486,00  |

### Gärtnerische Herrichtung

|         |  | Von ... | auf ... |
|---------|--|---------|---------|
| 1.a     | Reihengrabstätten für Erdbestattungen und Urnen      | 96,00   | 134,00  |
| 2.a     | Kindergräber bis zum vollendeten 5. Lebensjahr       | 54,00   | 75,00   |
| 2.b-2.c | Urnenwahlgräber 4-stellig / 2-stellig in Rasenanlage | 43,00   | 60,00   |
| 2.g+i   | Wahlgräber Rasenfeld                                 | 96,00   | 134,00  |
| 2.h+j   | Wahlgräber Bodendecker                               | 278,00  | 387,00  |
| 3.a     | Anonyme Urnengrabstätten                             | 43,00   | 60,00   |
| 3.b     | Anonyme Erdgrabstätten                               | 356,00  | 394,00  |

### Ausgrabungen und Umbettungen

|  |       | Von ... | auf ... |
|--|-------|---------|---------|
|  | Urnen | 95,00   | 100,00  |

### Sonstige Leistungen

|     |   | Von ... | auf ... |
|-----|---|---------|---------|
| 1.1 | Grabmalprüfung Liegeplatte                | 32,00   | 33,00   |
| 1.2 | Prüfung Anträge Grabumrandung             | 32,00   | 33,00   |
| 1.3 | Grabmalprüfung Grabmal mit Fundament      | 81,00   | 82,00   |
| 1.4 | Prüfung Nachschrift                       | 32,00   | 33,00   |
| 2.1 | Grabmalprüfung incl. Abräumen Liegeplatte | 63,00   | 82,00   |
| 2.2 | Grabmalprüfung incl. Abräumen Grabmal     | 169,00  | 362,00  |
| 2.3 | Grabmalprüfung incl. Abräumen Einfassung  | 63,00   | 82,00   |
| 3.2 | Grabbrief                                 | 7,50    | 9,00    |
| 3.3 | Prüfung Anträge auf Ausgrabung            | 50,00   | 62,50   |
| 3.4 | Liegeplatte Sternenkinder inkl. Gravur    | ---     | 400,00  |

Alle nicht genannten Friedhofsgebühren bleiben unverändert.

b) Die 9. Nachtragssatzung zur Gebührensatzung für die kommunalen Friedhöfe der Stadt Norderstedt wird in der Fassung der Anlage 2 zur Vorlage B 19 / 0711 beschlossen.

**Abstimmung:** Bei 38 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

**TOP 14: B 19/0638/1**  
**Wirtschaftsplan 2020 der Stadtwerke Norderstedt**

Herr Wojtkowiak verlässt die Sitzung um 20.00 Uhr.

**Beschluss**

Aufgrund des § 5 Abs. 1 Nr. 6 der Eigenbetriebsverordnung für das Land Schleswig-Holstein in Verbindung mit § 97 der Gemeindeverordnung für Schleswig-Holstein stellt die Stadtvertretung durch Beschluss vom 17.12.2019 den Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2020 fest:

|     |   |             |            |
|-----|---|-------------|------------|
| 1.  | Es betragen   | EUR         | EUR        |
| 1.1 | im Erfolgsplan  |             |            |
|     | die Erträge   | 143.280.000 |            |
|     | die Aufwendungen                                      | 133.470.000 |            |
|     | der Jahresgewinn                                      | 9.810.000   |            |
|     | der Jahresverlust                                     | 0           |            |
| 1.2 | im Vermögensplan                                      |             |            |
|     | die Einnahmen   | 40.090.000  |            |
|     | die Ausgaben  | 40.090.000  |            |
| 2.  | Es werden neu festgesetzt                             |             |            |
| 2.1 | der Gesamtbetrag der Kredite für Investitionen        |             | 11.820.000 |
| 2.2 | der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen auf |             | 0          |
| 2.3 | der Höchstbetrag der Kassenkredite auf                |             | 15.000.000 |

**Abstimmung:** Bei 37 Ja-Stimmen einstimmig angenommen.

**TOP 15: B 19/0611/1**  
**Festlegung von Zielen für den Haushaltsplan 2020/2021**

Frau Wangelin stellt für die Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen folgenden Änderungsantrag:

Beschlussvorschlag:

Strategisches Oberziel im Bereich Kultur:

Schaffung einer vielfältigen Infrastruktur für Kultur, die Aktivitäten in und Identifikation mit der Stadt fördert.

Smarte Unterziele:

- Aufbau und Erhalt von regionalen Bildungszentren bis 2025, die Bibliotheken, Volkshochschulen und Bürgerhäuser räumlich vereinen und in denen Begegnungen und Lernen stattfindet.  
Kennzahlen: Teilnehmer-Quote an VHS-Kursen, Ausleihzahlen der Medien, Raumbellegungszahlen von Veranstaltungsbereichen, Besucherzahlen.
- Entwicklung eines umsetzungsfähigen Museumskonzeptes bis 2021
- Erarbeitung eines öffentlich einsehbaren, einheitlichen und klar strukturierten Raumbuchungstools als Vergabeeinheit für alle Kulturträger und Veranstaltungsreihen in öffentlichen Räumen der Stadt Norderstedt bis Dezember 2020.

Frau Roeder bittet darum, in der Anlage 1, Seite 1, 1. Ziel, die Worte „und Wachstum“ zu streichen.

Die Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen modifizieren ihren Antrag dahingehend, dass nur das Strategische Oberziel im Bereich Kultur zur Abstimmung gestellt wird, nicht aber die smarten Unterziele.

**Abstimmung über den modifizierten Änderungsantrag der Fraktion Bündnis 90 / Die Grünen:**

Bei 28 Ja-Stimmen, 2 Nein-Stimmen und 7 Enthaltungen mehrheitlich angenommen.

**Beschluss**

1. Folgende strategischen Oberziele werden für die Stadt Norderstedt definiert
  - Aufrechterhaltung der finanziellen Leistungsfähigkeit der Stadt Norderstedt
  - Norderstedt bietet seinen Kindern und Jugendlichen hochwertige und moderne Bildungs- und Betreuungseinrichtungen in ausreichender Zahl bedarfsorientiert an
  - Bereitstellung adäquater Wohnangebote für unterschiedliche Zielgruppen
  - Stetige Weiterentwicklung der Stadtverwaltung Norderstedt als moderner, leistungsfähiger Dienstleister und Arbeitgeber
  - Die Stadt Norderstedt gewährleistet im Rahmen ihrer Zuständigkeit die Sicherheit der Einwohnerinnen und Einwohner
  - Die Stadt Norderstedt entwickelt sich nachhaltig, kontinuierlich und geplant weiter
  - Norderstedt bietet eine adäquate Ausstattung an Sport- und Freizeitstätten
  - Bezahlbare Wohnangebote und vielfältige Wohnformen für alle Bevölkerungsgruppen ermöglichen
  - Reduzierung des städtischen CO<sub>2</sub>- und Wasserfootprints
  - Schaffung einer vielfältigen Infrastruktur für Kultur, die Aktivitäten in und Identifikation mit der Stadt fördert.
2. Zur Erreichung der Oberziele werden aus den Teilplänen gem. § 4 (8) Gemeindehaushaltsverordnung-Doppik (GemHVO-D) wesentliche Ziele gem. Anlage 1 der Beschlussvorlage abgeleitet.

3. Über die Erreichung der Ziele wird zukünftig in den Berichten und dem Jahresabschluss berichtet, mindestens quartalsweise.
4. Die Verwaltung legt dem Ausschuss die festgelegten Ziele im Oktober – spätestens in der ersten Sitzung nach den Herbstferien – ergänzt um ein Feedback der Verwaltung, zur Reflektion vor.

**Abstimmung gesamt:** Bei 33 Ja-Stimmen und 4 Nein-Stimmen mehrheitlich angenommen.

Es folgt eine Sitzungsunterbrechung von 20.30 Uhr bis 20.50 Uhr.

Dann werden die Tagesordnungspunkte 16 und 17 gemeinsam aufgerufen.

**TOP 16: B 19/0714/1  
Stellenplan 2020/2021**

**Beschluss**

Als Stellenplan 2020/2021 wird der Stellenplan 2018/2019 auf dem Stand des 2. Nachtrages unter Berücksichtigung der beigefügten Veränderungsliste beschlossen.

Der Stellenplan 2020/2021 ist Bestandteil des Haushalts 2020/2021.

**Abstimmung:** Bei 22 Ja- und 15 Nein-Stimmen mehrheitlich angenommen.

**TOP 17: B 19/0713/1  
Erlass der Haushaltssatzung für die Jahre 2020 / 2021**

Herr Muckelberg beantragt namentliche Abstimmung.

**Beschluss**

Die folgende Haushaltssatzung wird beschlossen:

**Haushaltssatzung  
der Stadt Norderstedt für die Haushaltsjahre 2020 und 2021**

Aufgrund der §§ 95 ff. der Gemeindeordnung wird nach Beschluss der Stadtvertretung vom 17.12.2019 folgende Haushaltssatzung erlassen:

## § 1

Der Haushaltsplan für die Haushaltsjahre 2020 und 2021 wird

|   | <b>2020</b>     | <b>2021</b>     |
|---|-----------------|-----------------|
| 1. im Ergebnisplan mit  |                 |                 |
| einem Gesamtbetrag der Erträge auf  | 258.784.800 EUR | 260.167.800 EUR |
| einem Gesamtbetrag der Aufwendungen auf   | 254.877.900 EUR | 257.549.000 EUR |
| einem Jahresüberschuss von  | 3.906.900 EUR   | 2.618.800 EUR   |
| einem Jahresfehlbetrag von  | EUR             | EUR             |
| 2. im Finanzplan mit  |                 |                 |
| einem Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender<br>Verwaltungstätigkeit auf                           | 249.341.500 EUR | 250.006.300 EUR |
| einem Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender<br>Verwaltungstätigkeit auf                           | 231.039.400 EUR | 234.255.700 EUR |
| einem Gesamtbetrag der Einzahlungen aus der<br>Investitionstätigkeit und der Finanzierungstätigkeit auf | 44.861.600 EUR  | 42.022.500 EUR  |
| einem Gesamtbetrag der Auszahlungen aus der<br>Investitionstätigkeit und der Finanzierungstätigkeit auf | 75.657.200 EUR  | 62.575.600 EUR  |

festgesetzt.

## § 2

Es werden festgesetzt:

|  | <b>2020</b>      | <b>2021</b>      |
|--|------------------|------------------|
| 1. der Gesamtbetrag der Kredite für Investitionen und<br>Investitionsförderungsmaßnahmen auf | 38.000.000 EUR   | 40.000.000 EUR   |
| 2. der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen<br>auf                                  | 27.732.900 EUR   | 8.908.200 EUR    |
| 3. der Höchstbetrag der Kassenkredite auf  | 20.000.000 EUR   | 20.000.000 EUR   |
| 4. die Gesamtzahl der im Stellenplan ausgewiesenen<br>Stellen auf                            | 1.242,18 Stellen | 1.242,18 Stellen |

**§ 3**

Die Hebesätze für die Realsteuern werden wie folgt festgesetzt:

|  | <b>2020</b> | <b>2021</b> |
|--|-------------|-------------|
| 1. Grundsteuer   |             |             |
| a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe<br>(Grundsteuer A) | 300 %       | 300 %       |
| b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)                                 | 410 %       | 410 %       |
| 2. Gewerbesteuer   | 440 %       | 440 %       |

**§ 4**

Der Höchstbetrag für unerhebliche über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen und Verpflichtungsermächtigungen, für deren Leistung oder Eingehung die Oberbürgermeisterin ihre Zustimmung nach § 95 d Gemeindeordnung erteilen kann, beträgt 25.000 EUR. Die Genehmigung der Stadtvertretung gilt in diesen Fällen als erteilt. Die Oberbürgermeisterin ist verpflichtet, ihre Entscheidungen dem jeweils zuständigen Fachausschuss und dem Hauptausschuss vierteljährlich zu berichten.

**§ 5**

Unerheblich im Sinne der § 4 Abs. 5 Satz 2 sowie § 6 Abs. 1 Ziff. 6 der Gemeindehaushaltsverordnung-Doppik (GemHVO-Doppik) sind Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen, wenn der Auszahlungsgebetrag für die einzelne Investition oder Investitionsförderungsmaßnahme weniger als 100.000 EUR beträgt.

Ebenso gelten Auszahlungen und Verpflichtungsermächtigungen für Bauten und Instandsetzungen an Bauten mit einem Auszahlungsbetrag unter 100.000 EUR als Vorhaben von geringer finanzieller Bedeutung im Sinne des § 12 Abs. 3 Satz 1 der GemHVO-Doppik.

**§ 6**

Bewirtschaftungsregelungen

1. Der Haushaltsplan wird gemäß § 4 Abs. 1 GemHVO-Doppik in Teilpläne gegliedert.
2. Die Erträge und Aufwendungen, sowie die Ein- und Auszahlungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden gem. § 20 Abs. 1 und Abs. 2 GemHVO-Doppik zu Budgets zusammengefasst, die die Ämter der örtlichen Verwaltungsgliederung abbilden (s. Budgetübersicht).  
Dies ermöglicht über die Regelungen der §§ 21 - 23 GemHVO-Doppik zur Zweckbindung, Deckungsfähigkeit und Übertragbarkeit eine flexible Haushaltsführung innerhalb der Budgets (Ämter).
3. Die Bewirtschaftung (Ein- u. Auszahlungen) der Budgets darf gem. § 20 Abs. 3 GemHVO-Doppik i. V. m. § 3 Abs. 2 Nr. 1 GemHVO-Doppik nicht zu einer Minderung des Saldos aus laufender Verwaltungstätigkeit (Gesamtfinanzplan) führen.
  4. Zweckbindung gem. § 21 GemHVO-Doppik
    - a.) Die Erträge/Einzahlungen für Gewerbesteuer, Gemeindeanteil an der Einkommensteuer und der Verzinsung von Steuernachforderungen unterliegen der Zweckbindung und dürfen für entsprechende Mehraufwendungen/-auszahlungen innerhalb des Teilplanes 61100 verwendet werden.
    - b.) Die Einzahlungen aus Grundstücksverkäufen unterliegen der Zweckbindung und dürfen für entsprechende Mehrauszahlungen innerhalb des Teilplanes 11109 verwendet werden.

- c.) Die Einzahlungen aus Umschuldungen unterliegen der Zweckbindung und dürfen für entsprechende Mehrauszahlungen innerhalb des Teilplanes 61200 verwendet werden.
- d.) Die Mehraufwendungen/-auszahlungen der vorstehenden Absätze a bis c gelten gem. § 21 Abs. 3 GemHVO-Doppik nicht als überplanmäßige Aufwendungen/Auszahlungen und sind jeweils einem Zweckbindungsring zugeordnet.
5. Die Aufwendungen innerhalb eines Budgets mit Ausnahme der Verfügungsmittel, der internen Leistungsverrechnungen, der Abschreibungen und der Zuführung zu Rückstellungen und Rücklagen werden gem. § 22 GemHVO-Doppik für gegenseitig deckungsfähig erklärt. Dies gilt für die dazugehörigen Auszahlungen im Finanzhaushalt entsprechend.
6. Die Auszahlungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden innerhalb eines Budgets für gegenseitig deckungsfähig erklärt.
7. Die Aufwendungen und dazugehörigen Auszahlungen beim Produktkonto 561000.531800/731800 werden gem. § 23 (1) Abs. 3 bis zu einer Höhe von 75.000 € für übertragbar erklärt.
8. Die Aufwendungen für die Internen Leistungsbeziehungen–Unterhaltung werden gem. § 23 (1) Abs. 4 GemHVO-Doppik für übertragbar erklärt.

**Namentliche Abstimmung:**

|    |                   |                  | Ja                      | Nein | Enth | fehlt |
|----|-------------------|------------------|-------------------------|------|------|-------|
| 1  | Berbig            | Miro             | DIE LINKE               |      |      | X     |
| 2  | Betzner-Lunding   | Ingrid           | Bündnis 90 / Die Grünen | X    |      |       |
| 3  | Bilger            | Christine        | DIE LINKE               | X    |      |       |
| 4  | Böttcher          | Christine        | Bündnis 90 / Die Grünen | X    |      |       |
| 5  | Büchner           | Wilfried         | WiN                     | X    |      |       |
| 6  | Clausen-Holm      | Danny            | SPD                     | X    |      |       |
| 7  | Doblinger         | Hansjörg         | WiN                     | X    |      |       |
| 8  | Fedrowitz         | Katrin           | SPD                     | X    |      |       |
| 9  | Frahm             | Felix            | AfD                     |      | X    |       |
| 10 | Gloger            | Peter            | CDU                     |      | X    |       |
| 11 | Hahn              | Sybille          | SPD                     | X    |      |       |
| 12 | Heyer             | Gabriele         | FDP                     |      | X    |       |
| 13 | Holle             | Peter            | CDU                     |      | X    |       |
| 14 | Jürs              | Lasse            | SPD                     | X    |      |       |
| 15 | Loeck             | Denise           | SPD                     | X    |      |       |
| 16 | Loeck             | Thorsten         | SPD                     | X    |      |       |
| 17 | Lunding           | Arne             | Bündnis 90 / Die Grünen | X    |      |       |
| 18 | Mährlein          | Tobias           | FDP                     |      | X    |       |
| 19 | Mann              | Arne             | CDU                     |      | X    |       |
| 20 | Matthes           | Uwe              | CDU                     |      | X    |       |
| 21 | Mond              | Christiane       | WiN                     | X    |      |       |
| 22 | Muckelberg        | Marc-Christopher | Bündnis 90 / Die Grünen | X    |      |       |
| 23 | Müller-Schönemann | Petra            | CDU                     |      | X    |       |
| 24 | Oehme             | Kathrin          | CDU                     |      | X    |       |
| 25 | Pender            | Patrick          | CDU                     |      | X    |       |
| 26 | Rathje            | Reimer           | WiN                     | X    |      |       |
| 27 | Schenppe          | Volker           | CDU                     |      | X    |       |
| 28 | Schloo            | Tobias           | SPD                     | X    |      |       |

|    |                |             |                             |   |   |  |   |
|----|----------------|-------------|-----------------------------|---|---|--|---|
| 29 | Schulz         | Frank       | CDU                         |   | X |  |   |
| 30 | Schulz         | Klaus Peter | WiN                         | X |   |  |   |
| 31 | Steinhau-Kühl  | Nicolai     | SPD                         | X |   |  |   |
| 32 | Stender        | Emil        | SPD                         | X |   |  |   |
| 33 | Thedens        | Thomas      | fraktionslos (Freie Wähler) | X |   |  |   |
| 34 | von Appen      | Bodo        | SPD                         | X |   |  |   |
| 35 | von der Mühlen | Dagmar      | CDU                         |   | X |  |   |
| 36 | Waldheim       | Christian   | AfD                         |   | X |  |   |
| 37 | Wangelin       | Kornelia    | Bündnis 90 / Die Grünen     | X |   |  |   |
| 38 | Weidler        | Ruth        | CDU                         |   | X |  |   |
| 39 | Wojtkowiak     | Sven        | FDP                         |   |   |  | X |

Bei 22 Ja- und 15 Nein-Stimmen mehrheitlich angenommen.

**TOP 18:  
Einwohnerfragestunde Teil 2**

Keine Fragen.

Über die nachfolgenden nichtöffentlichen Tagesordnungspunkte folgt die Beschlussfassung im öffentlichen Teil ohne Aussprache.